

Sunday Service 主日崇拜  
Sunbridge Road Mission  
Gaynor Street, Bradford, BD1 2LF

Church House 教會屋  
8 Ashgrove, Great Horton Road  
Bradford, BD7 1BN



Bradford Chinese  
Christian Church  
百福華人基督教會

Sunday Service 主日崇拜  
Sunbridge Road Mission  
Gaynor Street, Bradford, BD1 2LF

Church House 教會屋  
8 Ashgrove, Great Horton Road  
Bradford, BD7 1BN



Bradford Chinese  
Christian Church  
百福華人基督教會

Church Pastor	Rev Irene Chan	Pastoral Worker	Mr Andrew Moss
教會牧師	陳月明牧師	教牧同工	
Tel 電話	07930 241 998	Tel 電話	07824 510 318

Church Pastor	Rev Irene Chan	Pastoral Worker	Mr Andrew Moss
教會牧師	陳月明牧師	教牧同工	
Tel 電話	07930 241 998	Tel 電話	07824 510 318

**Duty Rota 09/09/2012 16/09/2012 23/09/2012**

**01:30 pm 主日崇拜**

主席 敬拜 歡迎 司事	Kenneth Fong Kevin Cheung English Friday English Friday	Jacky 顏顏 Mandarin Sunday Mandarin Sunday	Mrs Li Yuen Tai Mon/Thurs Group Mon/Thurs Group
主席敬拜翻譯 投影員 講員 講員翻譯 聖餐司事	Stella Liang Hui Hui Pastor Irene Chan TBC -	Alice Fong Mandarin Sunday Andrew Moss Grace Cheung Mr Li, Mrs Li	Kevin Cheung Grace Law TBC TBC -
司琴 結他	Grace Cheung Derek/Joshua	Bee -	Bee Derek/Joshua

**02:10 pm 主日學**

幼兒班 兒童班 青少年班	Grace Margot TBC	Zhi Kevin Cheung TBC	Margot Hui Hui TBC
--------------------	------------------------	----------------------------	--------------------------

**03:00 pm 茶點**

主持 茶點預備	Kevin Z/Kenneth Victor & Christina's group	Kenneth/Kevin C Mr & Mrs Li's group	Kevin C/Hui Hui Gordon & Yuen Tai's group
------------	--	--	---

**03:45 pm 國語聖經班**

**04:00 pm 祈禱會**

**Duty Rota 09/09/2012 16/09/2012 23/09/2012**

**01:30 pm 主日崇拜**

主席 敬拜 歡迎 司事	Kenneth Fong Kevin Cheung English Friday English Friday	Jacky 顏顏 Mandarin Sunday Mandarin Sunday	Mrs Li Yuen Tai Mon/Thurs Group Mon/Thurs Group
主席敬拜翻譯 投影員 講員 講員翻譯 聖餐司事	Stella Liang Hui Hui Pastor Irene Chan TBC -	Alice Fong Mandarin Sunday Andrew Moss Grace Cheung Mr Li, Mrs Li	Kevin Cheung Grace Law TBC TBC -
司琴 結他	Grace Cheung Derek/Joshua	Bee -	Bee Derek/Joshua

**02:10 pm 主日學**

幼兒班 兒童班 青少年班	Grace Margot TBC	Zhi Kevin Cheung TBC	Margot Hui Hui TBC
--------------------	------------------------	----------------------------	--------------------------

**03:00 pm 茶點**

主持 茶點預備	Kevin Z/Kenneth Victor & Christina's group	Kenneth/Kevin C Mr & Mrs Li's group	Kevin C/Hui Hui Gordon & Yuen Tai's group
------------	--	--	---

**03:45 pm 國語聖經班**

**04:00 pm 祈禱會**

Sunday Service 主日崇拜  
Sunbridge Road Mission  
Gaynor Street, Bradford, BD1 2LF

Church House 教會屋  
8 Ashgrove, Great Horton Road  
Bradford, BD7 1BN



Bradford Chinese  
Christian Church  
百福華人基督教會

Church Pastor	Rev Irene Chan	Pastoral Worker	Mr Andrew Moss
教會牧師	陳月明牧師	教牧同工	
Tel 電話	07930 241 998	Tel 電話	07824 510 318

**Duty Rota**      **09/09/2012**      16/09/2012      23/09/2012

**01:30 pm Sunday Service**

Chairing	Kenneth Fong	Jacky 顏顏	Mrs Li Yuen Tai
Worship	Kevin Cheung		
Welcoming	English Friday	Mandarin Sunday	Mon/Thurs Group
Steward	English Friday	Mandarin Sunday	Mon/Thurs Group
CW Interpreter	Stella Liang	Alice Fong	Kevin Cheung
Projectionist	Hui Hui	Mandarin Sunday	Grace Law
Speaker	Pastor Irene Chan	Andrew Moss	TBC
S. Interpreter	TBC	Grace Cheung	TBC
Communion	-	Mr Li, Mrs Li	-
Pianist	Grace Cheung	Bee	Bee
Guitarist	Derek/Joshua	-	Derek/Joshua

**02:10 pm Sunday School**

Creche	Grace	Zhi	Margot
Children	Margot	Kevin Cheung	Hui Hui
Youth	TBC	TBC	TBC

**03:00 pm Tea Fellowship**

Chair	Kevin Z/Kenneth	Kenneth/Kevin C	Kevin C/Hui Hui
Preparation	Victor & Christina's group	Mr & Mrs Li's group	Gordon & Yuen Tai's group

**03:45 pm Mandarin Bible Study**

**04:00 pm Prayer Meeting**

Sunday Service 主日崇拜  
Sunbridge Road Mission  
Gaynor Street, Bradford, BD1 2LF

Church House 教會屋  
8 Ashgrove, Great Horton Road  
Bradford, BD7 1BN



Bradford Chinese  
Christian Church  
百福華人基督教會

Church Pastor	Rev Irene Chan	Pastoral Worker	Mr Andrew Moss
教會牧師	陳月明牧師	教牧同工	
Tel 電話	07930 241 998	Tel 電話	07824 510 318

**Duty Rota**      **09/09/2012**      16/09/2012      23/09/2012

**01:30 pm Sunday Service**

Chairing	Kenneth Fong	Jacky 顏顏	Mrs Li Yuen Tai
Worship	Kevin Cheung		
Welcoming	English Friday	Mandarin Sunday	Mon/Thurs Group
Steward	English Friday	Mandarin Sunday	Mon/Thurs Group
CW Interpreter	Stella Liang	Alice Fong	Kevin Cheung
Projectionist	Hui Hui	Mandarin Sunday	Grace Law
Speaker	Pastor Irene Chan	Andrew Moss	TBC
S. Interpreter	TBC	Grace Cheung	TBC
Communion	-	Mr Li, Mrs Li	-
Pianist	Grace Cheung	Bee	Bee
Guitarist	Derek/Joshua	-	Derek/Joshua

**02:10 pm Sunday School**

Creche	Grace	Zhi	Margot
Children	Margot	Kevin Cheung	Hui Hui
Youth	TBC	TBC	TBC

**03:00 pm Tea Fellowship**

Chair	Kevin Z/Kenneth	Kenneth/Kevin C	Kevin C/Hui Hui
Preparation	Victor & Christina's group	Mr & Mrs Li's group	Gordon & Yuen Tai's group

**03:45 pm Mandarin Bible Study**

**04:00 pm Prayer Meeting**

## 感恩與禱告

- 1 请为Johnny的健康祈祷。他正在接受肾科医生的治疗。祈求此治疗能令 Johnny 尽快痊愈。
- 2 赞美神，丽珠和她女儿Abigail已经获准居留英国。请为薛斌祈祷，求神让他也能早日获准居留。
- 3 请继续为Kevin Cheung的父亲在家的康复祷告。
- 4 请为孙太太的慢性背痛祷告。
- 5 请为在未来数月向新同学传福音工作来祷告。求上帝会在新的学期让更多的人来到我们教会。

## 報告

- 1 上周主日崇拜出席人数: TBC  
上周奉献总额: £TBC
- 2 我们将在暑期和新学期向中国学生派发BCCC的宣传单张。我们需要大家来帮忙。请大家拿一些单张回去派给学生。
- 3 COCM举办的戏剧之夜是在10月27日（星期六）。我们需要教会的弟兄姐妹来帮忙为COCM的队员提供住宿和膳食。
- 4 教会需要兄弟姐妹们来组成学生福音团，来统筹为新学期的福音活动。请大家一起参与。
- 5 执事会将延至9月23日（星期日）下午5时30分在教会屋举行。

## 感恩與禱告

- 1 请为Johnny的健康祈祷。他正在接受肾科医生的治疗。祈求此治疗能令 Johnny 尽快痊愈。
- 2 赞美神，丽珠和她女儿Abigail已经获准居留英国。请为薛斌祈祷，求神让他也能早日获准居留。
- 3 请继续为Kevin Cheung的父亲在家的康复祷告。
- 4 请为孙太太的慢性背痛祷告。
- 5 请为在未来数月向新同学传福音工作来祷告。求上帝会在新的学期

## 報告

- 1 上周主日崇拜出席人数: TBC  
上周奉献总额: £TBC
- 2 我们将在暑期和新学期向中国学生派发BCCC的宣传单张。我们需要大家来帮忙。请大家拿一些单张回去派给学生。
- 3 COCM举办的戏剧之夜是在10月27日（星期六）。我们需要教会的弟兄姐妹来帮忙为COCM的队员提供住宿和膳食。
- 4 教会需要兄弟姐妹们来组成学生福音团，来统筹为新学期的福音活动。请大家一起参与。
- 5 执事会将延至9月23日（星期日）下午5时30分在教会屋举行。

## Thanksgiving and Prayers

- <sup>1</sup> Pray for Johnny's health. The Renal medical team is giving treatment to him. Pray that the treatment he is receiving will work.
- <sup>2</sup> Praise God that Li Zhu & Abigail have been given leave to stay in UK. Pray also that Xue Bin would be allowed to stay as well.
- <sup>3</sup> Pray for the rehabilitation and recovery of Kevin Cheung's father at home.
- <sup>4</sup> Pray for Mrs Sun's chronic backache.
  
- <sup>5</sup> Pray for the outreach work to the new students during next few months. Pray also that God will bring more people to our church in the new term.

## Announcements

- <sup>1</sup> Last Sunday Service Attendance: TBC  
Last Week's Total Offering: £TBC
- <sup>2</sup> We will distribute BCCC leaflets to Chinese students during Summer & the new term. We need people to help with this. Please take some leaflets and give out to any students you meet.
- <sup>3</sup> COCM student Outreach Drama Night on 27th Oct (Saturday). We require help from the church to provide accommodation and meals for the COCM Outreach team members.
- <sup>4</sup> The church require some brothers & sisters to form a Student Outreach team to co-ordinate the outreach programme for the new academic term. Please get involved and help.
- <sup>5</sup> The council meeting has been postponed till 23 Sep 2012.

## Thanksgiving and Prayers

- <sup>1</sup> Pray for Johnny's health. The Renal medical team is giving treatment to him. Pray that the treatment he is receiving will work.
- <sup>2</sup> Praise God that Li Zhu & Abigail have been given leave to stay in UK. Pray also that Xue Bin would be allowed to stay as well.
- <sup>3</sup> Pray for the rehabilitation and recovery of Kevin Cheung's father at home.
- <sup>4</sup> Pray for Mrs Sun's chronic backache.
  
- <sup>5</sup> Pray for the outreach work to the new students during next few months. Pray also that God will bring more people to our church in the new term.

## Announcements

- <sup>1</sup> Last Sunday Service Attendance: TBC  
Last Week's Total Offering: £TBC
- <sup>2</sup> We will distribute BCCC leaflets to Chinese students during Summer & the new term. We need people to help with this. Please take some leaflets and give out to any students you meet.
- <sup>3</sup> COCM student Outreach Drama Night on 27th Oct (Saturday). We require help from the church to provide accommodation and meals for the COCM Outreach team members.
- <sup>4</sup> The church require some brothers & sisters to form a Student Outreach team to co-ordinate the outreach programme for the new academic term. Please get involved and help.
- <sup>5</sup> The council meeting has been postponed till 23 Sep 2012.